

A-MAX/ELD-M CUSTOM BULLET SEATING STEMS - 7MM 130GR 140GR

A-MAX/ELD-M SEATING STEM

Hornady's Custom Bullet Seating Stems are designed to fit Hornady® Custom Grade™ Dies, and are machined to fit the profile of the A-MAX and ELD-M bullets to seat them as precisely as possible without damaging bullets. (Not compatible with other manufacturers' dies.)



Attributes

- Name: 7MM 130GR 140GR A-MAX/ELD-M SEATING STEM
- Manufacturer: HORNADY
- Product no.: 100031797
- Mfr. No.: 397107
- Cartridge: 7mm
- Delivery weight: 0.014kg
- Shipping height: 25mm
- Shipping width: 44mm
- Shipping length: 95mm
- UPC: 090255971071

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für HORNADY AMAX/ELDM CUSTOM BULLET SEATING STEMS](#)
- [English: AMAX/ELDM Custom Bullet Seating Stems Safety Instructions](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto para Vástagos de Asientos de Balas Personalizados Hornady](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa Użytkowania](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för AMAX/ELDM Custom Bullet Seating Stems](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro použití Hornady AMAX/ELDM Custom Bullet Seating Stems](#)

Sicherheitshinweise für HORNADY AMAX/ELDM CUSTOM BULLET SEATING STEMS

Einleitung

Willkommen zu den Sicherheitshinweisen für die HORNADY AMAX/ELDM CUSTOM BULLET SEATING STEMS. Diese Anleitung soll Ihnen helfen, das Produkt sicher und effektiv zu nutzen. Bitte lesen Sie alle Anweisungen sorgfältig durch, um mögliche Risiken zu vermeiden.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stellen Sie sicher, dass das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck verwendet wird.
- Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und gefährdeten Personen.
- Überprüfen Sie das Produkt regelmäßig auf Beschädigungen oder Abnutzung.
- Informieren Sie sich über Rückrufaktionen, die auf der EU Safety GatePlattform veröffentlicht werden.
- Melden Sie unsichere Produkte oder Unfälle den zuständigen Behörden.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Verwenden Sie das Produkt nur mit Hornady® Custom Grade™ Dies.
- Achten Sie darauf, dass das Geschoss korrekt im Sitzstamm positioniert ist, um Beschädigungen zu vermeiden.
- Tragen Sie bei der Nutzung geeignete Schutzausrüstung, einschließlich Schutzbrille und Handschuhe.
- Vermeiden Sie den Kontakt mit scharfen Kanten oder beweglichen Teilen des Produkts.

Anweisungen für Installation und Nutzung

1. Installation des Seating Stems:

- Entfernen Sie den alten Seating Stem aus Ihrer Hornady® Custom Grade™ Die.
- Setzen Sie den neuen HORNADY AMAX/ELDM Seating Stem vorsichtig ein.
- Stellen Sie sicher, dass der Stem sicher und fest sitzt.

2. Nutzung des Seating Stems:

- Stellen Sie Ihre Presse auf die empfohlene Einstellung für die Verwendung des Seating Stems ein.
- Legen Sie das Geschoss in die vorgesehenen Position im Sitzstamm.
- Betätigen Sie die Presse gleichmäßig, um das Geschoss präzise zu setzen.
- Überprüfen Sie nach jedem Satz die Position und Beschädigung des Geschosses.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften für gefährliche Abfälle.
- Stellen Sie sicher, dass alle Teile des Produkts sicher und umweltgerecht entsorgt werden.
- Informieren Sie sich über die besten Praktiken zur Entsorgung von Waffen und Munitionszubehör.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder weitere Unterstützung wenden Sie sich bitte an den Hersteller oder den Händler, bei dem Sie das Produkt erworben haben. Sie können auch die EU Safety GatePlattform besuchen, um Informationen zu Rückrufaktionen und Sicherheitswarnungen zu erhalten.

Bitte beachten Sie, dass die Sicherheit und korrekte Nutzung Ihres HORNADY AMAX/ELDM CUSTOM BULLET SEATING STEMS von größter Bedeutung sind. Befolgen Sie diese Anweisungen, um ein sicheres und effektives Erlebnis zu gewährleisten.

AMAX/ELDM Custom Bullet Seating Stems Safety Instructions

Introduction

Thank you for purchasing the AMAX/ELDM Custom Bullet Seating Stems designed for use with Hornady® Custom Grade™ Dies. These stems are specifically crafted to fit the profile of AMAX and ELDM bullets, ensuring precise seating without damaging the bullets. Please read this safety instruction guide carefully to ensure safe and effective use of this product.

General Safety Guidelines

- Ensure that you are familiar with the operation of reloading equipment and safety protocols before using this product.
- Only use the AMAX/ELDM Custom Bullet Seating Stems with Hornady® Custom Grade™ Dies. Do not attempt to use them with dies from other manufacturers.
- Keep the product out of reach of children and vulnerable individuals.
- Regularly check for any signs of wear or damage to the seating stems before use.
- Always wear appropriate personal protective equipment (PPE), such as safety glasses, when handling reloading components.

Specific Safety Precautions for Use

- Inspect the seating stems for any defects or damage prior to installation.
- Ensure that the work area is clean and free from clutter to prevent accidents.
- Use the seating stems only for the intended cartridges: 7mm with bullet weights of 130gr and 140gr.
- Avoid excessive force when seating bullets to prevent damage to the bullets or equipment.
- If you experience any difficulties during use, stop immediately and consult the product manual or seek assistance.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Ensure that your Hornady® Custom Grade™ Die is clean and properly set up.
- Carefully remove the existing seating stem from the die, if applicable.
- Insert the AMAX/ELDM Custom Bullet Seating Stem into the die, ensuring it fits securely.
- Tighten the seating stem according to the manufacturer's specifications.

2. Usage:

- Prepare your 7mm cartridges according to standard reloading procedures.
- Place a bullet into the case mouth of the cartridge.
- Adjust the die to the desired seating depth as specified in your reloading data.
- Slowly and steadily apply pressure to the press handle to seat the bullet.
- Inspect the seated bullet to ensure it is seated to the correct depth without damage.

Disposal Instructions

- Dispose of any damaged or worn seating stems in accordance with local regulations.
- Do not dispose of the product in household waste. Check for recycling options in your area.

Contact Information for Further Support

For any safety inquiries or concerns regarding the AMAX/ELDM Custom Bullet Seating Stems, please refer to the manufacturer's website or contact your local distributor for assistance.

Thank you for following these safety instructions. Your safety and satisfaction are our top priorities.

Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto para Vástagos de Asientos de Balas Personalizados Hornady

Introducción

Gracias por elegir los vástagos de asientos de balas personalizados Hornady para tus necesidades de recarga. Este producto está diseñado para proporcionar una precisión excepcional al asentar balas AMAX y ELDM. Es importante que sigas las instrucciones de seguridad y uso para garantizar tu seguridad y la de los demás.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer todas las instrucciones antes de usar el producto.
- Mantén el producto fuera del alcance de los niños y de cualquier persona no capacitada.
- Utiliza el producto únicamente con los dies Hornady® Custom Grade™.
- Verifica que el producto no esté dañado antes de usarlo.
- Si encuentras algún defecto o irregularidad, no uses el producto y contacta al fabricante.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- Usa siempre gafas de seguridad y protección auditiva al trabajar con herramientas de recarga.
- Asegúrate de que el área de trabajo esté bien iluminada y libre de obstrucciones.
- No fuerces el vástago de asiento; si sientes resistencia, revisa si hay algún problema.
- Mantén las manos y otros objetos alejados de las partes móviles del equipo.
- No uses el vástago de asiento para balas que no sean compatibles (AMAX y ELDM).
- Evita el contacto con productos químicos que puedan dañar el material del vástago.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación del Vástago de Asiento:

- Asegúrate de que el die Hornady® Custom Grade™ esté limpio y libre de residuos.
- Retira el vástago de asiento antiguo, si corresponde, siguiendo las instrucciones del fabricante.
- Inserta el nuevo vástago de asiento Hornady en el die hasta que encaje firmemente.
- Asegúrate de que esté alineado correctamente para evitar daños a las balas.

2. Uso del Vástago de Asiento:

- Coloca la bala AMAX o ELDM en el die.
- Ajusta la altura del vástago de asiento según las especificaciones recomendadas.
- Baja el vástago de asiento suavemente para asentar la bala en la vaina.
- Verifica la profundidad de asiento utilizando un calibrador para asegurar la precisión.

3. Mantenimiento:

- Limpia el vástago de asiento regularmente para evitar la acumulación de residuos.
- Almacena el vástago en un lugar seco y seguro cuando no esté en uso.

Instrucciones de Eliminación

- Si decides desechar el vástago de asiento, asegúrate de hacerlo de manera responsable.
- Consulta las regulaciones locales sobre la eliminación de productos de recarga.
- No arrojes el producto en el medio ambiente; utiliza puntos de recogida designados si están disponibles.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta relacionada con la seguridad del producto o para reportar un producto defectuoso, por favor contacta al fabricante. Asegúrate de tener a mano el número de modelo y cualquier otra información relevante.

Conclusión

Siguiendo estas instrucciones de seguridad y uso, podrás disfrutar de un rendimiento óptimo de los vástagos de asientos de balas personalizados Hornady. Recuerda que tu seguridad es lo más importante. Si tienes alguna duda o inquietud, no dudes en buscar asistencia.

Instrukcja Bezpieczeństwa Użytkowania

Wprowadzenie

Witamy w instrukcji bezpieczeństwa dotyczącej wkładek do osadzania pocisków Hornady AMAX/ELDM CUSTOM BULLET SEATING STEMS. Niniejszy dokument ma na celu zapewnienie bezpiecznego użytkowania produktu, zgodnie z regulacjami Unii Europejskiej w zakresie ogólnego bezpieczeństwa produktów (GPSR).

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Upewnij się, że produkt jest używany zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Zawsze przestrzegaj instrukcji dotyczących instalacji i użytkowania.
- Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem uszkodzeń lub oznak zużycia.
- Przechowuj produkt w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne produkty lub incydenty odpowiednim władzom.
- Sprawdzaj aktualizacje dotyczące wycofań produktów na platformie Safety Gate UE.

Specyficzne Środki Ostrożności podczas Użytkowania

- Używaj wkładek wyłącznie z die Hornady® Custom Grade™.
- Nie używaj wkładek z die innych producentów, aby uniknąć uszkodzenia pocisków.
- Zawsze noś okulary ochronne podczas pracy z narzędziami do osadzania pocisków.
- Upewnij się, że miejsce pracy jest dobrze oświetlone i wolne od niepotrzebnych przedmiotów.
- Nie stosuj nadmiernej siły podczas osadzania pocisków, aby uniknąć ich uszkodzenia.

Instrukcje dotyczące Instalacji i Użytkowania

1. Przygotowanie:

- Upewnij się, że wszystkie narzędzia są czyste i w dobrym stanie.
- Sprawdź, czy wkładki są odpowiednie do wybranych pocisków (7mm 130gr lub 140gr).

2. Instalacja:

- Zamocuj wkładkę w die Hornady® Custom Grade™ zgodnie z instrukcjami producenta.
- Upewnij się, że wkładka jest prawidłowo osadzona i stabilna.

3. Użytkowanie:

- Umieść pocisk w odpowiedniej pozycji w die.
- Delikatnie wciśnij dźwignię lub pokrętko, aby osadzić pocisk.
- Sprawdź, czy pocisk jest prawidłowo osadzony i nie ma oznak uszkodzenia.

4. Po Użyciu:

- Oczyszczyć narzędzia i wkładki po zakończeniu pracy.
- Przechowywać wkładki w suchym i bezpiecznym miejscu.

Instrukcje dotyczące Utylizacji

- Wkładki do osadzania pocisków należy utylizować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wyrzucaj wkładek do zwykłych odpadów, jeśli są uszkodzone lub niebezpieczne.
- Skontaktuj się z lokalnym punktem zbiórki odpadów niebezpiecznych w celu uzyskania informacji o utylizacji.

Informacje Kontaktowe w Celach Dalszego Wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania produktu, prosimy o kontakt z odpowiednim punktem kontaktowym w Unii Europejskiej.

Dziękujemy za wybór naszych produktów i zachęcamy do przestrzegania wszystkich wytycznych bezpieczeństwa.

Säkerhetsinstruktioner för AMAX/ELDM Custom Bullet Seating Stems

Introduktion

Tack för att du valt AMAX/ELDM Custom Bullet Seating Stems från Hornady. Denna produkt är designad för att ge exakt seating av AMAX och ELDM kulor. För att säkerställa en säker och effektiv användning av produkten, vänligen följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd endast produkten enligt tillverkarens anvisningar.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och sårbara grupper.
- Kontrollera alltid att produkten är i gott skick innan användning.
- Vid onlineköp, se till att köpa från auktoriserade återförsäljare som följer EU:s säkerhetskrav.
- Rapportera eventuella osäkra produkter eller olyckor till relevanta myndigheter.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd skyddsglasögon och handskar under hela processen för att skydda ögon och hud.
- Kontrollera att alla delar är ordentligt monterade innan du börjar använda produkten.
- Undvik att använda produkten i fuktiga eller ogynnsamma miljöer.
- Var försiktig när du hanterar ammunition och se till att all ammunition är korrekt lagrad.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av Seating Stem:

- Ta bort den gamla seating stem från din Hornady Custom Grade die.
- Montera den nya AMAX/ELDM seating stem genom att följa de angivna anvisningarna i din diemanual.
- Kontrollera att seating stem är ordentligt fastsatt och justerad för din specifika ammunition.

2. Användning:

- Se till att du har rätt typ av kulor (AMAX eller ELDM) och att de är i gott skick.
- Ladda ammunition enligt gällande säkerhetsstandarder.
- Använd seating stem för att sätta kulorna i hylsorna, följ noggrant anvisningarna för att säkerställa korrekt seating.
- Kontrollera att kulorna sitter ordentligt och att inga skador har uppstått under processen.

Avfallshantering

- Kassera oanvända eller skadade komponenter enligt lokala föreskrifter för avfallshantering.
- Använd återvinningsprogram där det är möjligt för att minimera miljöpåverkan.

Kontaktinformation för vidare support

För frågor eller mer information om produkten, vänligen kontakta din återförsäljare eller besök Hornadys officiella webbplats för support och resurser.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en trygg och effektiv användning av AMAX/ELDM Custom Bullet Seating Stems. Tack för att du prioriterar säkerheten!

Bezpečnostní pokyny pro použití Hornady AMAX/ELDM Custom Bullet Seating Stems

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili Hornady AMAX/ELDM Custom Bullet Seating Stems. Tento produkt byl navržen s ohledem na bezpečnost a efektivitu. Je důležité, abyste se seznámili s následujícími bezpečnostními pokyny a pokyny k použití, abyste zajistili bezpečné a správné používání výrobku.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím si pečlivě přečtěte všechny pokyny a varování.
- Udržujte výrobek mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Zkontrolujte, zda je výrobek v dobrém stavu a zda nejeví známky poškození.
- Používejte výrobek pouze k určenému účelu, jak je uvedeno v tomto návodu.
- Informujte se o místních předpisech a zákonech týkajících se používání střelných komponentů.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Při manipulaci s projektily a náboji vždy noste ochranné brýle a rukavice.
- Ujistěte se, že pracujete v dobře větrané oblasti, aby se minimalizovalo riziko inhalace prachu nebo výparů.
- Nikdy nevystavujte výrobek extrémním teplotám nebo vlhkosti.
- Pokud je výrobek poškozen, přestaňte ho používat a kontaktujte výrobce pro další pokyny.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Příprava:

- Zkontrolujte, zda máte všechny potřebné nástroje a vybavení.
- Ujistěte se, že vaše Hornady® Custom Grade™ Dies jsou správně nainstalovány a nastaveny.

2. Instalace:

- Odšroubujte stávající seating stem z vašeho dies.
- Pečlivě našroubujte nový AMAX/ELDM seating stem na místo.
- Ujistěte se, že je seating stem pevně a správně uchycen.

3. Použití:

- Vložte projektil do nábojnice a umístěte ji do dies.
- Pomalu a opatrně zatlačte na páku, aby se projektil usadil.
- Zkontrolujte, zda je projektil správně usazen a nedošlo k jeho poškození.

4. Údržba:

- Pravidelně kontrolujte seating stem na známky opotřebení nebo poškození.
- Udržujte výrobek čistý a suchý, abyste zajistili jeho dlouhou životnost.

Pokyny pro likvidaci

- Při likvidaci výrobku se řiďte místními předpisy a zákony o odpadech.
- Pokud je výrobek poškozen nebo nebezpečný, informujte se o správných metodách likvidace.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoliv dotazy týkající se bezpečnosti nebo použití výrobku, prosím, kontaktujte výrobce prostřednictvím oficiálních kanálů. Ujistěte se, že máte k dispozici číslo výrobku a další relevantní informace.

Tento návod byl vypracován v souladu s Evropskou směrnicí o obecné bezpečnosti výrobků (GPSR) a je určen k zajištění bezpečného používání výrobku. Děkujeme za vaši pozornost a přejeme vám úspěšné a bezpečné používání výrobku Hornady AMAX/ELDM Custom Bullet Seating Stems.